



Исполнительный совет Программы  
развития Организации Объединенных  
Наций и Фонда Организации  
Объединенных Наций в области  
народонаселения

Distr.  
GENERAL

DP/1998/24/Add.2\*  
27 May 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Ежегодная сессия 1998 года  
8-19 июня 1998 года, Женева  
Пункт 15 предварительной повестки дня  
УОПООН

УПРАВЛЕНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ ПРОЕКТОВ

Ежегодный доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления  
Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов

СТАТИСТИЧЕСКОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ

\* Переиздано по техническим причинам

## СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
Сокращения . . . . .	3
Таблица 1. Исполнение проектов: данные с разбивкой по источникам финансирования, 1996-1997 годы . . . . .	4
Таблица 2. Исполнение проектов: данные с разбивкой по компонентам, 1996-1997 годы . . . . .	5
Таблица 3. Исполнение проектов: данные с разбивкой по регионам, 1996-1997 годы . . . . .	6
Таблица 4. Использование персонала по проектам, 1996-1997 годы . . . . .	6
Таблица 5. Международные эксперты и консультанты: данные с разбивкой по странам гражданства, 1996-1997 годы . . . . .	7
Таблица 6. Стажеры и научные сотрудники: данные с разбивкой по странам гражданства, 1996-1997 годы . . . . .	9
Таблица 7. Стоимость заказанного оборудования: данные с разбивкой по странам закупки, 1996-1997 годы . . . . .	11
Таблица 8. Стоимость заказанного оборудования: данные с разбивкой по категориям товаров, 1996-1997 годы . . . . .	12
Таблица 9. Информационные материалы, подготовленные в 1997 году . . . . .	13

## СОКРАЩЕНИЯ

ДГВ	Департамент по гуманитарным вопросам Организации Объединенных Наций
ДКПУР	Департамент по координации политики и устойчивому развитию Организации Объединенных Наций
МДУОСБ	Международное десятилетие по уменьшению опасности стихийных бедствий
МФСР	Международный фонд сельскохозяйственного развития
МОТ	Международная организация труда
СУО	Соглашения об управленческом обслуживании
ЮНАИДС	Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу
ОСКООН	Общая система кодирования Организации Объединенных Наций
МПКНСООН	Международная программа Организации Объединенных Наций по контролю над наркотическими средствами
ПРООН	Программа развития Организации Объединенных Наций
ЮНЕСКО	Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры
ЮНФПА	Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения
УВКБ	Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев
ЮНИСЕФ	Детский фонд Организации Объединенных Наций
ЮНРИСД	Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций
МПП	Мировая продовольственная программа

Таблица 1. Исполнение проектов: данные с разбивкой по источникам финансирования, 1996-1997 годы

(В тыс. долл. США)

Источник финансирования	Исполнение	
	1996 год	1997 год
Основные фонды ПРООН	178 785	208 355
Процент от общего показателя	41,5%	45,0%
Целевые фонды ПРООН	91 994	87 673
Процент от общего показателя	21,4%	18,9%
Итого, ПРООН	270 779	296 028
Процент от общего показателя	62,9%	63,9%
Многосторонние субсидии и займы		
МПКНСООН	8 915	6 713
ЮНФПА	19	92
Другие организации системы Организации Объединенных Наций <sup>а</sup>	851	5 136
МФСР (СУО)	2 340	3 512
МФСР (закупки)	760	1 845
Банки развития (СУО)	29 633	33 693
Итого	42 518	50 991
Процент от общего показателя	9,9%	11,0%
Односторонние и двусторонние субсидии		
Правительственные	36 351	21 438
Япония	77 150	82 953
Прочие	3 959	11 721
Итого	117 460	116 112
Процент от общего показателя	27,3%	25,1%
Всего, фонды помимо ПРООН	159 978	167 103
Процент от общего показателя	37,1%	36,1%
Итого	430 757	463 131
Процент от общего показателя	100%	100%

<sup>а</sup> ДГВ, ДКПУР, МДУОСБ, МОТ, ЮНАИДС, ЮНЕСКО, УВКБ, ЮНИСЕФ, ЮНРИСД, МПП.

Таблица 2. Исполнение проектов: данные с разбивкой по компонентам, 1996-1997 годы

(В тыс. долл. США)

Источник финансирования	Персонал		Субподряды		Профессиональная подготовка		Оборудование		Разные компоненты		Итого	
	1996 год	1997 год	1996 год	1997 год	1996 год	1997 год	1996 год	1997 год	1996 год	1997 год	1996 год	1997 год
Основные фонды ПРООН	93 852	110 180	42 578	45 227	13 018	16 973	22 115	27 724	7 221	8 251	178 785	208 355
Процент от общего показателя	77,8%	77,5%	37,0%	42,4%	70,8%	75,7%	13,3%	15,5%	68,3%	62,7%	41,5%	45,0%
Целевые фонды ПРООН	15 788	18 889	48 596	35 827	2 459	2 314	23 227	27 325	1 925	3 318	91 994	87 673
Процент от общего показателя	13,1%	13,3%	42,2%	33,6%	13,4%	10,3%	14,0%	15,3%	18,2%	25,2%	21,4%	18,9%
Итого, ПРООН	109 640	129 069	91 174	81 054	15 477	19 287	45 342	55 049	9 146	11 569	270 779	296 028
Процент от общего показателя	90,9%	90,7%	79,1%	76,0%	84,1%	86,0%	27,3%	30,8%	86,5%	87,9%	62,9%	63,9%
Многосторонние субсидии и займы												
МПКНСООН	4 194	3 660	1 897	1 096	356	283	1 808	1 107	660	567	8 915	6 713
ЮНФПА	(18)	12	12	41	12	(6)	9	43	4	2	19	92
Другие организации системы Организации Объединенных Наций <sup>а</sup>	654	2 740	147	764	20	45	12	1 392	18	195	851	5 136
МФСР (СУО)	1 119	903	857	910	5	(1)	342	1 604	17	96	2 340	3 512
МФСР (закупки)	413	314	0	0	15	22	332	1 509	0	0	760	1 845
Банки развития (СУО)	3 715	3 547	13 958	12 820	2 478	2 028	8 877	14 834	605	464	29 633	33 693
Итого	10 077	11 176	16 871	15 631	2 886	2 371	11 380	20 489	1 304	1 324	42 518	50 991
Процент от общего показателя	8,4%	7,9%	14,6%	14,7%	15,7%	10,6%	6,9%	11,5%	12,3%	10,1%	9,9%	11,0%
Односторонние и двусторонние субсидии												
Правительственные	133	414	2 769	3 952	10	713	33 289	16 208	150	151	36 351	21 438
Япония	0	0	1 723	417	0	0	75 491	82 534	(64)	2	77 150	82 953
Прочие	748	1 584	2 671	5 578	20	46	477	4 394	43	119	3 959	11 721
Итого	881	1 998	7 163	9 947	30	759	109 257	103 136	129	272	117 460	116 112
Процент от общего показателя	0,7%	1,4%	6,2%	9,3%	0,2%	3,4%	65,8%	57,7%	1,2%	2,1%	27,3%	25,1%
Итого	120 598	142 243	115 208	106 632	18 393	22 417	165 979	178 674	10 579	13 165	430 757	463 131
Процент от общего показателя	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%

<sup>а</sup> ДГВ, ДКПУР, МДУОСБ, МОТ, ЮНАИДС, ЮНЕСКО, УВКБ, ЮНИСЕФ, ЮНРИСД, МПП.

Таблица 3. Исполнение проектов: данные с разбивкой по регионам, 1996-1997 годы

(В тыс. долл. США)

Регион	1996 год		1997 год	
	Количество проектов	Исполнение	Количество проектов	Исполнение
Межрегиональные и глобальные	206	41 735	461	43 991
Африка	629	110 353	862	155 356
Арабские государства	159	19 272	235	26 688
Азиатско-Тихоокеанский регион	514	92 240	698	95 550
Европа	156	31 885	238	37 260
Латинская Америка и Карибский бассейн	377	135 272	472	104 286
Итого	2 041	430 757	2 966	463 131

Таблица 4. Использование персонала по проектам, 1996-1997 годы

Вид контракта	1996 год Количество	1997 год Количество
Международные консультанты	1 866	2 777
Процент международных консультантов из развивающихся стран	34%	37%
Международные эксперты	434	554
Процент международных экспертов из развивающихся стран	41%	43%
Национальные сотрудники категории специалистов	2 659	3 789
Процент национальных сотрудников категории специалистов из развивающихся стран	100%	100%
Итого	4 959	7 120
Процент сотрудников из развивающихся стран	70%	71%

/...

Таблица 5. Международные эксперты и консультанты: данные с разбивкой по странам гражданства, 1996-1997 годы

Гражданство	1996 год					1997 год				
	Человеко- месяцев	Количество мужчин	Количество женщин	Итого	Процент от общего количества	Человеко- месяцев	Количество мужчин	Количество женщин	Итого	Процент от общего количества
Развитые страны						a				
Австралия	273,0	80	15	95	4,1%	221,0	83	10	93	2,8%
Бельгия	194,2	48	1	49	2,1%	70,4	43	4	47	1,4%
Канада	471,2	150	23	173	7,5%	428,1	236	36	272	8,2%
Дания	56,0	12	1	13	0,6%	40,2	20	3	23	0,7%
Франция	510,8	144	13	157	6,8%	271,1	157	28	185	5,6%
Германия	143,9	25	7	32	1,4%	80,3	49	6	55	1,7%
Италия	126,1	30	5	35	1,5%	169,4	64	10	74	2,2%
Нидерланды	184,1	55	9	64	2,8%	107,2	90	4	94	2,8%
Новая Зеландия	110,9	18	5	23	1,0%	51,1	36	3	39	1,2%
Швеция	94,7	25	1	26	1,1%	74,9	29	3	32	1,0%
Швейцария	31,3	11	1	12	0,5%	39,3	16	6	22	0,7%
Соединенное Королевство	532,6	171	28	199	8,7%	485,2	225	26	251	7,5%
Соединенные Штаты	1 040,8	367	116	483	21,0%	1 127,8	518	118	636	19,1%
Прочие	362,2	98	25	123	5,3%	894,2	206	33	239	7,2%
Итого	4 131,8	1 234	250	1 484	64,5%	4 060,2	1 772	290	2 062	61,9%
Процент женщин			16,8%					14,1%		

Гражданство	1996 год				1997 год				Процент от общего количества
	Человеко- месяцев	Количество мужчин	Количество женщин	Итого	Человеко- месяцев	Количество мужчин	Количество женщин	Итого	
Развивающиеся страны									
Аргентина	102,8	25	3	28	96,0	38	4	42	1,3%
Боливия	66,8	11	3	14	27,7	15	4	19	0,6%
Камерун	24,3	15	2	17	12,0	11	0	11	0,3%
Чили	57,6	22	1	23	52,0	17	4	21	0,6%
Колумбия	84,6	15	3	18	109,7	21	7	28	0,8%
Египет	30,1	8	3	11	15,5	13	1	14	0,4%
Эфиопия	106,6	13	6	19	72,8	23	5	28	0,8%
Индия	275,5	59	18	77	218,3	114	16	130	3,9%
Кения	60,1	5	7	12	33,5	17	5	22	0,7%
Мексика	24,8	11	2	13	11,1	12	0	12	0,4%
Марокко	6,0	4	1	5	7,9	9	0	9	0,3%
Нигерия	42,6	15	2	17	68,2	32	2	34	1,0%
Перу	99,1	20	1	21	85,5	28	1	29	0,9%
Филиппины	189,2	19	8	27	97,8	30	15	45	1,4%
Сенегал	37,7	21	3	24	78,3	47	1	48	1,4%
Шри-Ланка	99,1	18	3	21	24,7	19	0	19	0,6%
Уругвай	49,9	17	2	19	15,4	13	3	16	0,5%
Прочие	1 375,9	372	78	450	1 066,1	686	56	742	22,3%
Итого	2 732,7	670	146	816	2 092,5	1 145	124	1 269	38,1%
Процент женщин			17,9%				9,8%		
Всего	6 864,5	1 904	396	2 300	6 152,7	2 917	414	3 331	100%
Процент женщин			17,2%				12,4%		

<sup>a</sup> Только консультанты.



Таблица 6. Стажеры и научные сотрудники: данные с разбивкой по странам гражданства, 1996-1997 годы

Гражданство	1996 год			1997 год		
	Общее количество	Количество мужчин	Количество женщин	Общее количество	Количество мужчин	Количество женщин
Ангола	50	40	10	58	38	20
Белиз	10	10	0	5	5	0
Бенин	788	649	139	14	3	11
Ботсвана	20	20	0	9	5	4
Буркина-Фасо	393	279	114	15	10	5
Бурунди	157	107	50	20	15	5
Кабо-Верде	20	17	3	1	1	0
Центральноафриканская Республика	4	2	2	964	536	428
Чад	6	6	0	18	15	3
Конго	68	10	58	278	96	182
Кот-д'Ивуар	1	1	0	572	429	143
Джибути	7	6	1	16	13	3
Эквадор	63	47	16	0	0	0
Египет	4	4	0	21	15	6
Эритрея	9	8	1	53	41	12
Эфиопия	205	130	75	62	59	3
Гана	5	5	0	20	16	4
Гвинея	58	52	6	32	28	4
Гвинея-Бисау	110	92	18	3	3	0
Гаити	0	0	0	490	237	253
Индия	21	20	1	0	0	0
Индонезия	0	0	0	14	12	2
Иордания	0	0	0	19	17	2
Кения	156	60	96	32	27	5
Кирибати	19	15	4	0	0	0
Кыргызстан	59	49	10	137	92	45
Лесото	504	374	130	11	5	6
Либерия	35	25	10	51	33	18
Мадагаскар	5	5	0	588	381	207
Малави	0	0	0	6	6	0
Мальдивские Острова	29	26	3	12	9	3
Мали	692	543	149	450	371	79
Мавритания	0	0	0	6	6	0
Маврикий	22	22	0	5	1	4

/ ...

Гражданство	1996 год			1997 год		
	Общее количество	Количество мужчин	Количество женщин	Общее количество	Количество мужчин	Количество женщин
Монголия	14	9	5	0	0	0
Намибия	0	0	0	10	8	2
Непал	19	17	2	5	5	0
Нигерия	942	863	79	53	36	17
Пакистан	40	39	1	21	18	3
Руанда	92	78	14	129	87	42
Сан-Томе и Принсипи	11	4	7	4	4	0
Сенегал	6	6	0	22	20	2
Сьерра-Леоне	196	48	148	13	8	5
Южная Африка	21	14	7	22	16	6
Шри-Ланка	10	4	6	20	17	3
Судан	12	9	3	50	38	12
Свазиленд	22	11	11	6	4	2
Тунис	81	71	10	11	6	5
Турция	28	25	3	3	0	3
Тувалу	15	11	4	0	0	0
Уганда	2	2	0	21	11	10
Украина	35	31	4	0	0	0
Объединенная Республика Танзания	22	12	10	14	12	2
Вьетнам	34	24	10	148	106	42
Йемен	0	0	0	76	66	10
Замбия	13	10	3	19	15	4
Зимбабве	42	32	10	22	17	5
Прочие <sup>a</sup>	52	44	8	65	60	5
Итого	5 229	3 988	1 241	4 716	3 079	1 637

<sup>a</sup> Прочие, 1997 год (итого/женщин): Афганистан (1/0), Беларусь (1/1), Камбоджа (1/0), Чили (1/0), Коморские Острова (5/0), Корейская Народно-Демократическая Республика (2/0), Габон (2/1), Гамбия (9/0), Исламская Республика Иран (3/0), Ирак (3/0), Кувейт (3/0), Ливан (3/0), Микронезия (1/0), Молдова (3/1), Марокко (2/0), Мозамбик (5/2), Папуа-Новая Гвинея (2/0), Филиппины (2/0), Польша (1/0), Саудовская Аравия (3/0), Сейшельские Острова (1/0), Сирийская Арабская Республика (3/0), Того (6/0), Объединенные Арабские Эмираты (1/0), Уругвай (1/0).

Таблица 7. Стоимость заказанного оборудования: данные с разбивкой по странам закупки, 1996-1997 годы

(В тыс. долл. США)

Страна	1996 год		1997 год	
	Стоимость	Процент от международных закупок	Стоимость	Процент от международных закупок
<b>Международные закупки</b>				
<b>Развитые страны</b>				
Бельгия	1 146	0,8%	2 684	1,7%
Канада	3 209	2,3%	1 507	1,0%
Франция	8 171	5,8%	16 137	10,4%
Германия	5 366	3,8%	7 199	4,7%
Италия	7 300	5,2%	8 271	5,3%
Япония	9 569	6,8%	10 862	7,0%
Люксембург	0	0,0%	970	0,6%
Испания	1 781	1,3%	1 102	0,7%
Швейцария	2 839	2,0%	3 165	2,0%
Соединенное Королевство	9 784	7,0%	22 724	14,7%
Соединенные Штаты	27 196	19,4%	27 789	18,0%
Прочие	649	0,5%	502	0,3%
Итого	77 010	54,8%	102 912	66,6%
<b>Недостаточно задействуемые страны, являющиеся крупными донорами</b>				
Дания	7 146	5,1%	6 164	4,0%
Нидерланды	4 085	2,9%	5 704	3,7%
Норвегия	101	0,1%	250	0,2%
Швеция	1 533	1,1%	906	0,6%
Итого	12 865	9,2%	13 024	8,4%
Всего, развитые страны	89 875	64,0%	115 936	75,0%
Всего, развивающиеся страны	50 603	36,0%	38 673	25,0%
Итого, международные закупки	140 478	100%	154 609	100%
Итого, местные закупки	25 501		24 065	
<b>ВСЕГО</b>	<b>165 979</b>		<b>178 674</b>	

Таблица 8. Стоимость заказанного оборудования: данные с разбивкой по категориям товаров, 1996-1997 годы

(В тыс. долл. США)

Номер ОСКООН	Товар	Стоимость в 1996 году	Стоимость в 1997 году
412000	Чугунные и стальные изделия	8 105	14 415
449400	Оборудование для замены оборудования, вызывающего истощение озонового слоя	15 296	13 745
491000	Автомобили, мотоциклы и запасные части	12 729	13 633
346000	Удобрения	1 757	8 324
452000	Оборудование электронной обработки данных	8 343	7 693
333000	Нефть и нефтепродукты	2 603	7 260
444000	Горнодобывающее, строительное оборудование и запасные части	4 170	6 489
347000	Полимеры этилена в первичной форме	2 179	5 530
481000	Медицинское и хирургическое оборудование, ортопедические принадлежности	8 143	5 160
365000	Резиновые покрышки и камеры	3 546	4 940
462000	Контрольно-распределительное оборудование для системы электроснабжения	10 591	4 833
239000	Продовольственные товары, нигде не классифицировано	<sup>a</sup>	4 072
340000	Химикаты, базовые, органические и химические элементы	8 741	4 004
374400	Цемент	<sup>a</sup>	3 741
415000	Медь, алюминий, свинец, цинк и олово	2 762	3 680
421000	Строительные металлоконструкции и детали	<sup>a</sup>	3 102
461000	Электромоторы, генераторы и трансформаторы	6 042	3 088
320000	Бумага и бумажные изделия	2 955	2 987
454000	Блоки ввода/вывода для ЭОД, комплектующие детали и запасные части	<sup>a</sup>	2 985
470000	Аудиовизуальная аппаратура	<sup>a</sup>	2 593
431000	Силовые установки, двигатели и турбины	11 997	2 119
458000	Программное обеспечение для компьютеров, включая руководство пользователя	<sup>a</sup>	1 607
467000	Телекоммуникационное оборудование	3 945	1 593
380000	Мебель, конторское оборудование, медицинское, хирургическое или ветеринарное оборудование	<sup>a</sup>	1 551
	Фрахт и разные расходы	52 075	49 530
	Итого	165 979	178 674

<sup>a</sup> Товары, закупочная стоимость которых меньше 1,5 млн. долл. США, включены в категорию "Разные расходы".

Таблица 9. Информационные материалы, подготовленные в 1997 году

Издание	Языки	Цель
Ежегодный доклад за 1996 года	Английский, французский, японский, испанский	В целях освещения мероприятий и достижений в 1996-1997 годах. Упор делается на географический охват услугами УОПООН.
Общая брошюра УОПООН	Французский, японский, испанский (подготовка издания на английском языке была завершена в 1996 году)	Для представления обновленной информации об операциях и методологиях УОПООН в целом. Включены статистические данные за десять лет.
Брошюра, посвященная мероприятиям и достижениям за десять лет в рамках соглашений об управленческом обслуживании, озаглавленная "Tools for Development"	Английский, французский, японский, испанский	Для представления информации об услугах УОПООН, адаптированных к потребностям конкретных клиентов, таких, как банки развития и отдельные учреждения-доноры.
Брошюра и плакат под названием "Combating Rural Poverty - The IFAD/ UNOPS Partnership"	Английский, французский, испанский	Для представления информации об услугах УОПООН, адаптированных к потребностям клиентов, таких, как МФСР и доноры, совместно финансирующие МФСР.
Папка и плакат УОПООН	Английский	Для предоставления сотрудникам и клиентам папок для документов и материалов УОПООН. Особое внимание уделено тому, чтобы их графическое оформление согласовывалось с графическим оформлением других брошюр и плакатов УОПООН.
Календарь УОПООН на 1998 год	Английский	В календаре содержатся поздравления в связи с окончанием текущего и началом следующего года. Особое внимание уделено обеспечению согласованности графического оформления с аналогичным оформлением календаря УОПООН за 1997 год.
Листовка, посвященная созданию Объединенной службы закупок УОПООН-ПРООН/МУУЗ	Английский, французский, испанский	Для объявления о создании в Копенгагене Объединенной службы закупок УОПООН и ПРООН/МУУЗ. Графическое оформление согласуется с графическим оформлением брошюры "Tools for Development".
Серия проектных документов - брошюра, посвященная программе для Афганистана	Английский	Для представления информации о методологии, применяемой УОПООН в контексте осуществления в Афганистане проектов по установлению мира.
Серия проектных документов - брошюра и плакаты, посвященные программе для Сомали	Английский	Для представления информации о методологии, применяемой УОПООН в контексте осуществления в Сомали при поддержке ПРООН проектов по установлению мира.
Серия проектных документов - брошюра, посвященная программе для Боснии	Английский	Для представления информации о методологии, применяемой УОПООН в контексте осуществления в Боснии при поддержке ПРООН проектов по установлению мира.
Серия проектных документов - листовки и плакат, посвященные Комиссии по установлению истины в Гватемале.	Испанский	Для представления информации о потенциале УОПООН в деле оказания поддержки в области управления, административного обслуживания и материально-технического обеспечения в контексте усилий по установлению мира в Гватемале
Первое издание информационного бюллетеня, озаглавленного "Rehabilitation and Social Sustainability Approach"	Английский	Для представления информации о методологии и подходе УОПООН к осуществлению программ восстановления, реконструкции и миростроительства.

-----